

BERTSOTAN II
1936-1980
Joanito Dorronsoro

EGUN DA SANTI MAMIÑA

Arestiren koplarik ezagunenak eta herritarrenak; klasikoetan klasikoak jadanik. Horrekin esana dago dena, horixe bait da laudoriorik atsegina bertso egilearentzat. «Harri eta herri» poema liburuan argitaratu zituen, eta gero Mikel Laboa kantariak ezaguterazi Euskalerrri zabalean.

223

-1-

egun da Santi Mamiña
benetan egun samiña
goiko zeruan gorde dezala
luzaro neure arima

-2-

esanen dizut egia
hau ez da usategia
erroi artean izan nintzaden
benetan ausartegia

-3-

itsas aldean izarra
hari begira lizarra
euskara salbo ikusi arte
ez dut moztuko bizarra

-4-

kantatu zuen oilarrak
argitzen dira belarrak
Ageda gure martiriari
moztu zizkaten bularrak

-5-

bularrak moztu zizkaten eta
Euskalerrriak diotsa
solomo luze dultzerik gabe
eman zaidazu bihotza

-6-

eman zaidazu bihotza eta
ken berriz nahigabeak
esan noiz garen izanen gure
etokizunen jabeak

ASTIGARRAGAK FAMA IZAN DU

Arozamenak

-1-

Astigarragak fama izan du
sagardo onak izaten
mutil koskorra nintzan ni baina
gogoan nola daukaten
aste santuan elizkizunak
gero sagardo edaten
esan nai nuke ez dakitenek
orain jakindu dezaten

-2-

Gartziategi eta Portutxo
ta Mendiola hurrian
Kakonia eta Errekalde
berebiziko indarrarian
Jose-Beltza-neko Rikardok'e
Desierto-ko kupelian
ta Izaskun-go harrobikuak
ez dira oso motelian

-3-

handik hurrena Santiyomendi
hara mendian kaskuak
han'e kupelak izaten ziran
eginda dauzkat juzkuak
handik'e jetxi izandu dira
maleta egiazkuak
ta Goikoetxen egoten ziran
sagardo bikain askuak

-4-

beste bat bada Astigarragan
Borda deitzen dioguna
nik bezelaxe geiagok ere
izango dute entzuna
fameli dana ezagutzen det
berakin badet jarduna
bihotz-bihotzez serbitzen dute
eskatutzen diozuna

-5-

Ergobitikan irten da gero
hortxe degu Gurutzeta
sagardotegi bikaina dago
jende askok dakite-ta
tortila eta txuleta ederrak
ondo serbitzen dute-ta
bat argi-argi ibiliarren
etxerutzen da beteta

-6-

hor Gurutzetan dexente edanda
beste bat bada hurrena
sagardotegi bikain askua
Oiarbide du izena
sagar onakin urikan gabe
hau da egiten dutena
horregatikan urte askotan
bera izaten onena

Lesakan jaio zen Mikel
Arozamena baina zazpi urte
zituenetik Astigarragan bizi izan
zen. Sagardo onaren eta
sagardotegien fama ongi merezia
du Astigarragak, eta haietako
gehientsuenen errebista pasatzen
du hemen bertsolariak, ezagutu ere
egingo zituen ta, ofizioari
dagokionez.

IA KONTATU2 BERRA

Pablo Zubizarain

"Emari Txikia"

Auspoa 190

ASTIGARRAZA eta SAGARDOA

9/ Orain aihbeste azkartasun da
orain aihbeste talentu,
alare danak asarre gabiltz,
ifor ez gaude kontentu.
Kukuak dira muturu eta
eizak mendian gastatu
beldur dirade munduak laster
bear duela bukatu.

NERE ALDIA → NIKEL ARAZURENA
AUSPOA 127

-ASTIGARRAZA HERRIA. SAGARDOA.
GIETAR pag 16.

-Nikel Arazurena Lernalde bertok-
ria, galdenit asi zan bertokari,
Astigarrak Sagarde teñien - eta.
Genetik za ipaude or olasip emi-
-en, ebe gabelo jardune an. pag 9-10

SAGARDOA

1/ Lenengo arbolak izan bear du
paradisuan sortua,
Adan da Ebak andik jatea
zeukaten debekatua,
gure Jainkoak euskaldumentzat
zeukalako aldatua,
gero sagardo biurtu zedin
ematen zuen frutua.

2/ Azi artatik sortu ziraden
lur ontako sagastak,
guraso zarrak ondaituta
lenago zeuden sasiak.
• Bi arbol-kase jarri zituzten,
dira geza ta gaziak,
aien zumoa edan zezaten
euskaldun seme guziak.

3/ Donostia, tik etortzen ziran tranbe zar danak betean, Astigarraga ta Ernani'ira jendea garai batean. Danak euskeraz kantatzen zuten upel aundien tartean, orain dagoen aiña kanpotar ez baitze goen artean.

4/ Euskalerrria paradisotzat bezela zegon munduan, baserri danak sagardotegi izaten ziran orduan. Obe genduke gaur e bageunde garai artako moduan, aurrerapenak gure lurrera ara zer ekarri duan.

5/ Sagardotegi maitagarriak, ioan ziñaten bukatzen, kimikaz egindako ardoa asi baitziran ekartzen. Etxean degun gauzik onena arrezkeroztik bazartzen, euskaldunari gauza askotan orixe zaiugu gertatzen.

50

6/ Sagardotegi maitagarriak, beti zailuztet goguan, zuen barruan neguan antxe egoten nintzan zeruan. Zar eta gazte danak bidurik upeltxoaren onduan, bertsolariak ederki daki zenbat gozitzen genduan.

7/ Alez beteta dauden arbolak zer poza ematen duten, sagar-urte bat izugarria nola gertatu dan aurtan. Len zokoetan zeuden upelak apenas lanik daukaten lengo urtetan egoten ziran bezela utsik egoten.

8/ Garai batean baserrietan ziran sagasti edarrak, geientsuenak igartu dira, tapatu zituen larrak. Ondorengoak izandu gera olako seme zabarrak, au ikusita guraso aiek eingo zituzten negarrak.

51

9/ Len garbi zeuden mendi guziak
asi ziraden bezutzen,
sagarra kendu eta pihua
asi zanean sartuzen.
Garai batean debalde zana
gaur urrea pagatuzen,
ia litzera ekarri degu,
baiñan asi da piztuzen.

10/ Aspaldi xamar asiak ziran
gu galdu naian etsalak,
kale aldera biaidu-azten
mendian zeuden artzaiak.
Txarrenak orain droga zabaltzen
emen dabiltzan izalak,
zenbat beneno tragatu degu
Gipuzkoa ta Bizkaia'k?

TERUEL'GO BERTSOAK

Etorri zan gerra: ta ni, lenengo, alde ba-
terik ibilli nintzan, Bizkai aldera joanda.

Baiña Bilbao artu baiño lenago, iru iz-
kutatu giñan da etxe aldera abiatu. Beste
aldera pasa. Bat, arrapatu ta il-edo egingo
zuten. Ez da azaldu gelago. Bestea bizi da.
Kalera jetxi ta an ibilli omen zan. Egun
batzutan ez omen zion ihorik ere kasorik
egin. Gero arrapatu zuten.

Ni, berriz, ilunabar aldean abitu ta ga-
baz ibiltzen nintzan. Lendabiziko, nere bu-
rua Legazpi'n ezagutu nuen Gipuzkoa'ko
lurretan. An trenbidera jetxi ta Tolosa'raiño
trenbideaz etorri. Ortik Uzturre mendira igo
ta Amasa'ko atze ortan barrena etxera
allegatu, zutik egoteko gauza ez nintzala.

Etxean ez dakit zenbat denboran egon
nintzan gordeta, sagardo-upelaren barre-
nean. Ta gero:

— Nortea artu ditek eta gerra bukatu
dek, motelli!

Miguel Aramendi
"NERE ALDIA" Anttonio ta
MIKEL AROZAKENA
AUSPOA LIBURUTENA 12726.
1976 KO URTEA

3/ Astigarraga'k pama izan du sagardo onak izaten, mutil koskorra nitzan ni baña goguan nola daukaten; aste santuan elizkizunak, gero sagardo edaten, esan nai nuke eztakitenak orain jakindu dezaten.

ASTIGARRAGA

1/ Astigarraga deitzen diogu, erri bat zoragarriya, ni Lesaka'tik etorri eta ortxen bizitzen jarriya; alde batetik Portutxo dauka, bestetikan Ergobiya, orain auzua izaten degu lenago zana erriya.

4/ Gartziategi eta Portutxo ta Mendiola urrian, Kakonia eta Errekalde berebiziko indarrarian; Jose-Beltza'neko Rikardok e Desierto'ko kupelian, ta Izaskun'go arrobikuak eztira oso motelian.

2/ Lesaka'tikan etorri nitzan nere pameli danakin: iru senide anai ta arreba eta aita ta amakin; aitaren lana emen zan eta bizi biar alkarrekin bata bestian laguntzarekin, iñortxok nai badu jakin.

5/ Andik urrena Santiyomendi, ara mendian kaskuak, an e kupelak izaten ziran eginda dauzkat juzkuak; andik e jetxi izandu dira maleta egiazkuak, ta Goikoetxe'n egoten ziran sagardo bikaiñ askuak.

6/ Beste bat bada Astigarraga'n
Borda deitzen dioguna,
nik bezelaxe geiagok ere
izango dute entzuna;
pameli dana ezagutzen det,
berakin badet jarduna,
biotz-biotzez serbitzen dute
eskatutzen diozuna.

7/ Astigarraga'tik Ergobi'ra
goazen poliki-poliki,
pixka batian itxogin eta
esango ditut ederki;
Ergobi ortan egiten dute
sagardo ona galanki,
etortzen dana serbitutzen da,
ez bildurrikan eduki.

8/ Ergobi'n sartu eta an dezu
eskubitara *Pausua*,
perratzallian sagardoteia
goguan daukat jasua;
an ere beti izaten dute
mama eder ta gozua,
dexente xamar edaten badu
bilduko du erasua.

9/ Beste bat ere goguan daukat
bera Ergobi'ko plazan,
sagardotegi eder askua
Eprepane ortan bazan;
bein eta bitan ibili giñan
Eduardonia'n gu saltsan,
Ergobi'kua utzi zun eta
gero Ernani'ra jua zan.

10/ Andik urrena guk badakigu
Iraberri'kua dala,
juaten danari serbitutzeko
gizon jator da apala;
gazte denboran egiten gendun
or edaten egiñala,
gaur berrizikan esan diteke
danak mudatu dirala.

11/ *Iraberri*'tik begiratuta
Krispiñena da urrena,
urte batzuak izango dira
gutxi egiten duena;
ez gero pentsa sagardo-kontun
izan dala makalena,
urte batian beintzat berak zun
Ergobia'n zan onena.

12/ Beste bat Joxe Arrieta zan,
gutzat *Otaño* munduan,
aretzek ere sagardo ederrak
ordun egiten zituan;
gure Jainkuak deia eginda
gaur ezta gure onduan,
biotz-biotzez opa diot nik
gerta dedilla zeruan.

13/ *Otaño*'neko beste aldian
da *Pagua* baserriya,
garai batian uraxe ere
gendun sagardotegiya;
Martin zana're jua zitzaigun,
bera ango nagusiya,
arixe ere desio diot
beti-betiko gloriya.

14/ *Garratxenia*'n egiten zuten
ez beste oiek ainbeste,
amaika aldiz etxe orretan
gu're serbitu gaituzte;
sagardua edan bertsuak bota,
kontu alai eta txiste,
garai artako lagun jatorrak
danak goguan dituzte.

15/ Ergobi'tikan irten da gero
ortxe degu *Gurutzeta*,
sagardotegi bikaña dago,
jende askok dakite-ta;
tortilla eta txuleta ederrak
ondo serbitzen dute-ta,
bat argi-argi ibili arren
etxeratzen da beteta.

16/ Or *Gurutzeta*'n dexente edanda
beste bat bada urrena,
sagardotegi bikaiñ askua,
Oiarbide du izena;
sagar onakin urikan gabe
au da egiten dutena,
orregatikan urte askotan
bera izaten onena.

17/ Eztakit danak esango nitun,
baliteke aztutzia,
kolpe batian ezta erreza
guzietaz oroitzia;
aurretik ona izan liteke
erreparuan jartzia,
ta iñorekin utsegin badet
nai nukena barkatzia.

18/ Astigarraga Euskalerrian
jende askok du entzuna,
erri aundia eztegu baña
polita eta txukuna;
Txirrita zanak trago ederrak
~~emen egiten zituna,~~
oraindik ere maitatutzen da
aitonak utzi ziguna.

19/ Euskaldunentzat ederrik bada
au da sagardotegiya,
Astigarraga'n ugari bada
naiz izan erri txikiya;
bide bakar bat auxe degu-ta
antziñakuak utziya,
Euskalerriko eraria da
sagardo maitagarriya.

20/ Urte-pasako gaur egiten du
bakoitzak bere etxian,
denbora baten Donosti'tikan
asko etorritzen zian;
garai aietan sagardotegin
nunai jartzen zan txotxian,
ai zer okerra etorri zaigun
lengo oiturak galtzian!

21/ Astigarraga'n ni bizitu naiz
ogei ta amar bat urtian,
poza ta penak izandu nitun
an negoen bitartian;
seme ta alaba kanposantuan
~~antxe dirade lurpian,~~
ta guk ementxe jarraitu biar
Jaunak nai duan artian.

22/ Ara nolatan izandu diran
nere emengo pausuak,
pasatu ditut egun tristeak,
baitare une gozuak;
Arana-eder etxeak eta
Gurutzeta du auzuak,
gure arreba zarrenarekin
antxen daude gurasuak.

23/ Gu sei senide bizi gerade
eta zortzi izanduak,
badakizute, gorabera asko
izaten ditu munduak;
aitak ekartzen zuanetikan
jantzi eta mantenduak,
kaso egitea merezi du gaur
len ainbeste lagunduak.

24/ Dozenatxo bat jartzeko asita
au ogei ta laugarrena,
geiago esan gabe uztiak
neri ematen dit pena;
bukatu zaigu etorria ta
aspertu re bai barrena,
okerrik egin badet barkatu,
auxen da nere azkena.

3/ Astigarraga'k pama izan d
sagardo onak izaten,
mutil koskorra nitzan ni l
goguan nola daukaten;
aste santuan elizkizunak,
gero sagardo edaten,
esan nai nuke eztakitenak
orain jakindu dezaten.

Mikel Arozamena

4/ Gartziategi eta Portutxo
ta Mendiola urrian,
Kakonia eta Errekalde
berebiziko indarrian;
Jose-Beltza'neko Rikardok
Desierto'ko kupelian,
ta Izaskun'go arrobikuak
eztira oso motelian.

5/ Andik urrena Santiyomene
ara mendian kaskuak,
an e kupelak izaten ziran
eginda dauzkat juzkuak;
andik e jetxi izandu dira
maleta egiazkuak,
ta Goikoetxe'n egoten zira
sagardo bikaiñ askuak.

-Iruñe'ra, negura diru egiñera.

Gizon plakoak berriro:

-Berriz ere egongo aiz i gizon bikaiña!

Eta Txirritak:

-Bai i ere jango baukek nik aiña»⁷.

* * *

«Garai batean, erropa upela bezalako ontzi batzutan, egosi egiten zen. Errenteria'ko Madalenetan, iru neska erropa jabetzen ari zirela, bertso au bota zien Txirritak:

Astelenian goa egosi
asteartian jotzeko,
asteazkenian eguzkitara
ostegunian biltzeko,
ostiralian plantxatu eta
beren tokian jartzeko,

larunbatian ondo zerate
Errenteri'ra joateko»⁸.

1. Egibar baserriko aitona zana, Loiola, Azpeitia.

2. Inazio Zubizarreta, Errementerri, Loiola, Aspeitia.

Gabino Huizi, Goizueta: 1/1: Gazte denboran egin banintzan; 1/2: prailea edo misiyo; 1/3: nere gorputzak ez luke izango; 1/5: elizagandik aparte nabil; 1/8: asko ematen bazayo.

3. Juanjo Uribe: *Txirrita (1860-1936), 50 urteurrena.*

Duda egiten degu guk, bertso au Txirritarena ote dan. Oso puntu baldarrak baitira omen. Puntu obeak erabiltzen zituan arek.

4. Patxi Labandibar, Larria, Oiartzun.

5. Pako «Balda» zana, Azkoitia, bera dultzaiñeroa izanik, an bertan zan. Zoritxarrez, etzuan bertso osoa gogoratu aal izan.

6. X. Arrieta, Arana baserria, Azkoitia.

7. Juanjo Uribe: *Txirrita (1860-1936), 50 urteurrena.*

8. Juanjo Uribe: *Txirrita (1860-1936), 50 urteurrena.*

ASTIGARRAGA'N

Urrengo bi bertso auek, Astigarraga'ko plazan kantatuak dira. Ala entzun omen zion osabari Txirritaren illobak. Markes batek -Astigarraga'koa, beraz, batere dudarik gabe- ekar arazi omen zuan bertso tara.

Astigarraga uri kutun bat mendi baten baztarran, gustagarrizko ibai zabalak dituelarik aurrian;

erdi-erdian Fueruen plaza Kontzejutikan urrian,
Santiagoren indartza ere daukagu geren lurrian,
emen jendea bizi nai degu lengo oitura zarrian.

Astigarraga zer dan juzgatzen ez da danentzat erreza,
eztazienak ikasitzeko atentzioa jar beza:

emen jipoiak artuak moruak eta frantzesak orain jendeak argatik indarrarekin grandez biba Ermo'ko don K bere anaia markesa!

* * *

Txirrita tokatu omen zana egualdi bero batean, ta, bañan sosik ez. Baten zula-edo, polikixego omer inork deitzen ez; ta bera jatal-ondora. Ta nagusiya an, ta au kantatu omen zio

Eskerrak eman bea zeru-lurreko Jaunar pekatu aundiyan ez beran aurrera erori: bero aundiya nola b arkitutzen naiz egar baso bat sardo ema errukal zaitez, Juan

Ta onek buelta:

Estimatzen det, Jo: egin dirazun graziy zure bertsuak baso ez ote du mereziya

ondo zerate
a joateko»⁸.

o aitona zana, Loiola, Az-
reta, Errementeri, Loiola,

zueta: 1/1: Gazte denboran
railea edo misiyo; 1/3: nere
igo; 1/5: elizagandik aparte
bazayo.

Txirrita (1860-1936), 50 urteu-

ak, bertso au Txirritarena ote
arrak baitira emen. Puntu
i arek.

ar, Larria, Oiartzun.
zana, Azkoiti. bera dultzaiñe-
in. Zoritxarrez, etzuan bertso

ana baserria, Azkoitia.
Txirrita (1860-1936), 50 urteu-

Txirrita (1860-1936), 50 urteu-

n Fueruen plaza
ikan urrian,
en indartza ere
geren lurrian,
dea bizi nai degu
ira zarrian.

ga zer dan juzgatzen
entzat erreza,
k ikasitzeko
jar beza:

emen jipoiak artuak dira
moruak eta frantzesak,
orain jendeak argatik dauka
indarrarekin grandeza,
biba Ermo'ko don Kandido ta
bere anaia markesa!¹

* * *

Txirrita tokatu omen zen Astigarra-
ga'n egualdi bero batean, ta sagardotegi-
ra, bañan sosik ez. Batenbatek deituko
zula-edo, polikixeago omen zijoen, bañan
iñork deitzen ez; ta bera joan omen zen
atal-ondora. Ta nagusiya Juan Mari zen
an, ta au kantatu omen zion:

Eskerrak eman bearko zaizka
zeru-lurreko Jaunari,
pekatu aundiyan ez gaitetzela
beran aurrera erori;
bero aundiya nola baidagon
arkitutzen naiz egarri,
baso bat sârdo eman kidazu,
errukal zaitetz, Juan Mari!

Ta onek buelta:

Estimatzen det, Joxe Manuel,
egin dirazun graziya,
zure bertsuak baso bat sârdo
ez ote du mereziya?

Basua artuta oraintxe nazu
kupel ondora asiya,
barrena sartu zaitia, bada,
zeorrek nai dezun guziya.

Ta baso sagardoa eran omen zun Txir-
ritak, eta eskeko bat an pasaran, *Astotxo*
esaten ziotena, ta:

-I, Txirrita, kanta akiok orroko eske-
ko orri bertso bat! *Astotxo* esaten ziotek!

Ta au kantatu omen zion:

Anketan perrak baditu baño
txit motela da birian,
basta polipat bear litzake
para orreñ bizkarrian;
latoizko botoi, krabestu beltzak
dituela muturrian,
ta aitona zar bizar-zuri bat
trallan duela aurrian,
Maiatz aldian ai zer saltuak
etxe buruko larrian!²

1. *Txirrita'ren Testamentua*, Imprenta Macaza-
ga, Renteria.

2. Azken bertsoa Lexoti bertsolariari magneto-
fonoz jasoa.

Bertso au leen ere argitaratua degu liburu ontan.
Baña Elio esaten zioten mutil zar bati kantatua zala
esan ziguten.

BERTSOTAN II
1936-1980
Joanito Donamoro

EUSKALERRIA

1975ko urteberri eguneko Txapelketa Nagusikoan Donostian laugarren saria jaso ondoren eskerrak emanaz kantatutako bertsoa. Joxe Joakinek erreztasun haundia du bertsoarako eta gogoko ditu bertso luzeak.

Euskalerria euskalduna da
hori dadukagu beraz
gure sehaskan guk ez genduan
ezer ikasi erderaz
orain e bera zaila degu ta
geuria daukagu erraz
zenbat baserri-txoko ta kalez
hola egiten da jolas
euskaldunikan ez dan lekuan
gu ez baigerade kapaz
euskaldun bizi bihar genduke
jaunak egun eta gabaz
beste batzuek atal onduan
jarrigatik gure trabaz
egun batzuek pasatze itugu
kezketan eta dardaraz
bainan oraindik irri ta parra
egin gendake algaraz
euskaldun geron guztiok anai
eiteko bagera kapaz
gure hizkuntza lurperatutzen
oraindik ez dago erraz

BERTSOA BAGENDUEN

Astigarragako Zapiain sagardotegian, bertsolari taldetxo bat bildu zen behin, bertan afaldu, sagardoa bapo edan eta bertso ugari kantatzera. Goizeko hirurak, hiru terdiak aldera noizbait saioa amaitu behar eta badoaz banaka bertsolariak, nagusi jauna despedituz. Han zegoen alaba gaztea ere afaria zerbitu ziena, atean agur eginaz; pinpola ederra gainera bera. Mitxelenak honela dio azken bertsoan, etxeko alabari bizkarretik helduta abiatzerakoan. I. Lazkanok eta J. M.^a Aranaldek biek eman didate bertso hau eta adierazpenak ere bai.

39
bertsoa bagenduen
hitz eta hortzean
nola puntu luzean
ta berdin motzean
pena bat daramakit
nere bihotzean
upel denetan ezin
ari zipotzean



Oñartzunen «Makutso» baserria,
Mitxelenaren jaiotetxea.